

DECLARATION OF CONFORMITY

Declaration of Conformity	English		2
Declarație de conformitate	Română		3
Izjava o sukladnosti	Hrvatski		4
Izjava o skladnosti	Slovenščina		5
Deklaracija o usaglašenosti	Srpski		6
Декларация за съответствие	български език		7
Δήλωση συμμόρφωσης	Ελληνικά		8

DECLARACIÓN DE
CONFORMIDAD *DECLARATION*
OF CONFORMITY

CE

Fabricante/Manufacturer: **KOMTES Technology, S.L**
Dirección /Address **Ctra. Laurea Miró, 401 Nave-7, 08980 Sant Feliu de Llobregat, Barcelona**

Declara que los
productos *1 Declare that*
the products **PARK2000 and PARK5000 with NCO-100 carbon monoxide detectors**

A los que esta declaración corresponde están de acuerdo:
To which this declaration relates are in conformity with the normative:

RoHS – Restrictions on the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Directive 2011/65/EU

Compliance with RoHS 2 – Product does not contain any hazardous substances above the limits designated in the RoHS Directive. Product falls within Category 9 – Monitoring and Control Instruments (Instrumentos de monitorización y control).

The EMC Directive 2014/30/EU, by the application of the following EMC Standards:

EN 61000-6-3:2007 +A1: 2011 (Emissions/ Emisiones)

Electromagnetic compatibility (EMC) Generic emission standard for residential, commercial and light industrial environments. (Compatibilidad electromagnética para emisiones genéricas en uso residencial, comercial e industrial)

EN 50130-4: 2011 +A1: 2014 (Immunity/Inmunidad)

EMC Product family standard: Immunity requirements for components of fire, intruder and social alarm systems (requerimientos de inmunidad para componentes de fuego, intrusión y sistemas de alarma).

UNE-23300:1984 Equipment for the detection and measurement of carbon monoxide concentration (Equipos de detección y medida de la concentración de monóxido de carbono).

UNE EN 50270: 2006 Electromagnetic compatibility. Electrical equipment for the detection and measurement of combustible gases, toxic gases or oxygen.

(Compatibilidad electromagnética. Material eléctrico para la detección y medición de gases combustibles, gases tóxicos u oxígeno).

UNE EN 55022:2000+CORR:2002 + A1:2002 + A2:2004 Information technology equipment. Characteristics of radioelectric perturbations. Limits and methods of measurement.

(Equipos de tecnología de la información. Características de las perturbaciones radioeléctricas. Límites y métodos de medida).

We also declare that the listed products are adapted to the low voltage directive 73/23/CEE and its amendment 93/68/CEE, by applying the followings standards:

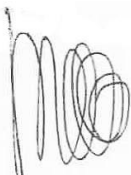
(Asimismo declaramos que los productos listados se adaptan a la directiva de baja tensión 73/23/CEE y su enmienda 93/68/CEE, por la aplicación de los siguientes estándares):

EN60950: *Information Technology Equipment Security.*
(Seguridad de los equipos de tecnología de la información).

Fecha emisión / *Date of issue:* **Junio/June 2017**

Validez certificado / *valid until* : **5 años / 5 years**

Firmado / *Signature:* **Jordi Isern (General Manager)**



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

CE

Producător: **KOMTES Technology, S.L**
Adresa: **Crta. Laurea Miró, 401 Nave-7, 08980 San t Feliu de Llobregat, Barcelona**

1 Declarăm că produsele
PARK2000 și PARK5000 cu detectoare de monoxid de carbon NCO-100

La care face referire prezenta declarație sunt în conformitate cu actele normative:

RoHS – Directiva 2011/65/UE privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice

Conformitatea cu RoHS 2 – Produsul nu conține substanțe periculoase peste limitele prevăzute de Directiva RoHS. Produsul se încadrează în categoria 9 – Instrumente de monitorizare și control (Instrumentos de monitorización y control).

Directiva EMC 2014/30/UE privind compatibilitatea electromagnetică, prin aplicarea următoarelor standarde CEM: EN 61000-6-3:2007 +A1: 2011 (Emisii)

Compatibilitate electromagnetică (CEM) – Standarde generice – Standard de emisie pentru mediile rezidențiale, comerciale și ușor industrializate

EN 50130-4: 2011 +A1: 2014 (Imunitate)

Standarde CEM de familie de produse: Cerințe referitoare la imunitatea componentelor din sistemele de detecție a incendiilor și efracției și de alarmă socială

UNE-23300:1984 Echipamente pentru detectarea și măsurarea concentrației de monoxid de carbon.

UNE EN 50270: 2006 Compatibilitate electromagnetică. Echipamente electrice pentru detectarea și măsurarea gazelor combustibile, gazelor toxice sau oxigenului.

UNE EN 55022:2000+CORR:2002 + A1:2002 + A2:2004 Echipamente de tehnologia informației. Caracteristicile perturbațiilor radioelectrice. Limite și metode de măsurare.

Totodată, declarăm că produsele enumerate sunt adaptate Directivei 73/23/CEE și amendamentului 93/68/CEE, prin aplicarea următoarelor standarde:

EN60950: *Echipamente pentru tehnologia informației. Securitate.*

Data emiterii: ***Iunie, 2017***

Valabil până la: ***5 ani***

Semnătura: *Jordi Isern (Director General)*

IZJAVA O SUKLADNOSTI

CE

Proizvođač:

KOMTES Technology, SL

Adresa

C/ta. Laureia Miró, 401 Nave-7, 08980 San t Feliu de Llobregat, Barcelona

1 Izjavljuje da su
proizvodi**PARK2000 i PARK5000 s NCO-100 detektorima ugljičnog monoksida**

na koje se odnosi ova izjava u skladu sa sljedećim normativom:

RoHS - Ograničenja upotrebe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi, Direktiva 2011/65/EU
Usklađenost s RoHS 2 - Proizvod ne sadrži nikakve opasne tvari iznad ograničenja određenih Direktivom
RoHS. Proizvod ulazi u kategoriju 9 - Instrumenti za nadzor i upravljanje (Instrumentos de monitorización y control).

EMC Direktiva 2014/30/EU, primjenom sljedećih EMC normi: EN 61000-6-3:2007 +A1: 2011 (emisije)

Elektromagnetska kompatibilnost (EMC) Generička norma emisije za stambena, komercijalna i laka industrijska
okruženja.

EN 50130-4: 2011 +A1: 2014. (Inmunidad)

Standard porodice EMC proizvoda: Zahtjevi otpornosti za komponente vatrogasnih, protuprovalnih i socijalnih
alarmnih sustava.

UNE-23300: 1984 Oprema za otkrivanje i mjerenje koncentracije ugljičnog monoksida.

UNE EN 50270: 2006 Elektromagnetska kompatibilnost. Električna oprema za otkrivanje i mjerenje zapaljivih
plinova, otrovnih plinova ili kisika.

UNE EN 55022: 2000 + CORR: 2002 + A1: 2002 + A2: 2004 Oprema za informacijsku tehnologiju. Karakteristike
radioelektričnih perturbacija. Granice i metode mjerenja.

Pored toga izjavljujemo da su navedeni proizvodi prilagođeni niskonaponskoj direktivi 73/23/CEE i njezinim
izmjenama 93/68/CEE, primjenjujući sljedeće norme:

EN60950: Sigurnost opreme informacijske tehnologije.

Datum izdavanja: **lipanj 2017.**

Vrijedi do: **5 godina**

Potpis: *Jordi Isern (generalni direktor)*

IZJAVA O SKLADNOSTI

CE

Proizvajalec: **KOMTES Technology, S.L**
Naslov: C/ta. Laurea Miró, 401 Nave-7, 08980 San t Feliu de Llobregat,
Barcelona

1 Izjavlja, da sta izdelka

PARK2000 in PARK5000 z detektorji ogljikovega monoksida NCO-100,

na katera se nanaša ta izjava, skladna z normativi:

Direktiva RoHS – Direktiva 2011/65/EU o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi Skladnost z Direktivo RoHS 2 – izdelek ne vsebuje nikakršnih nevarnih snovi nad mejnimi vrednostmi, določenimi v Direktivi RoHS. Izdelek sodi v razred 9 – instrumenti za spremljanje in nadzor.

Direktiva 2014/30/EU o elektromagnetni združljivosti (Direktiva EMC) z uporabo naslednjih standardov EMC: EN 61000-6-

3:2007 +A1: 2011 (Emisije)

Elektromagnetna združljivost (EMC) - splošni emisijski standard v stanovanjskih, komercialnih in lahkoindustrijskih okoljih.

EN 50130-4: 2011 +A1: 2014 (Odpornost proti motnjam)

Skupinski standard EMC: Zahteve za odpornost sestavnih komponent požarnih, vlomnih in socialnih alarmnih sistemov.

UNE-23300:1984 Oprema za odkrivanje in merjenje koncentracije ogljikovega monoksida.

UNE EN 50270: 2006 Elektromagnetna združljivost. Električne naprave za odkrivanje in merjenje vnetljivih plinov, strupenih plinov ali kisika.

UNE EN 55022:2000+CORR:2002 + A1:2002 + A2:2004 Oprema za informacijsko tehnologijo. Lastnosti občutljivosti na radijske motnje. Mejne vrednosti in merilne metode.

Nadalje izjavljamo, da so navedeni izdelki prilagojeni Direktivi o nizki napetosti 73/23/EGS in njeni spremembi 93/68/EGS z uporabo naslednjih standardov:

EN60950: Varnost opreme za informacijsko tehnologijo.

Datum izdaje: **Junij 2017**

Veljavno do: **5 let**

Podpis: Jordi Isern (generalni direktor)

DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI

CE

Proizvođač:

KOMTES Technology, S.L

Adresa

C/ta. Laureia Miró, 401 Nave-7, 08980 Sant Feliu de Llobregat,
Barcelona1 izjavljuje da su
proizvodi**PARK2000 i PARK5000 sa NCO-100 detektorima za ugljen-monoksid**

na koje se ova Deklaracija odnosi, u skladu sa normativom:

RoHS - Direktiva 2011/65/EU o ograničenju upotrebe određenih opasnih supstanci u električnoj i elektronskoj opremi Usaglašenost sa RoHS 2 - Proizvod ne sadrži bilo kakve opasne supstance iznad granica predviđenih Direktivom RoHS. Proizvod spada u kategoriju 9 - Instrumenti za praćenje i kontrolu (Instrumentos de monitorización y control).

EMC Direktiva 2014/30/EU, kod primene sledećih EMC standarda: EN 61000-6-3:2007 +A1: 2011 (Emisije)

Elektromagnetna kompatibilnost (EMC) Generički standard emisija za stambene sredine, komercijalne sredine i laku industriju

EN 50130-4: 2011+A1: 2014 (Inmunidad)

Standard za porodicu EMC proizvoda: Zahtevi za otpornost komponenti sistema protiv požara, protiv provala te društvenih alarmnih sistema.

UNE-23300:1984 Oprema za otkrivanje i merenje koncentracije ugljen-monoksida.

UNE EN 50270: 2006 Elektromagnetna kompatibilnost. Električna oprema za otkrivanje i merenje zapaljivih i toksičnih gasova ili kiseonika.

UNE EN 55022:2000+CORR:2002 + A1:2002 + A2:2004 Oprema za informacionu tehnologiju. Karakteristike radioelektričnih perturbacija. Ograničenja i metode merenja.

Izjavljujemo i da su navedeni proizvodi prilagođeni Direktivi o niskom naponu 73/23/CEE i njenom amandmanu 93/68/CEE, i to primenom sledećih standarda:

EN60950:

Bezbednost opreme za informacionu tehnologiju.

Datum izdavanja:

Jun 2017.

Važi do:

5 godina

Potpis: Jordi Isern (generalni direktor)

ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА

СЪОТВЕТСТВИЕ

Производител:
л: Адрес

KOMTES Technology, S.L
C/ta. Laurea Miró, 401 Nave-7, 08980 Sant Feliu de Llobregat, Barcelona

1 Декларира, че продуктите

PARK2000 и PARK5000 с NCO-100 детектори за въглероден монооксид

за които се отнася тази декларация, са в съответствие с нормативния документ:

RoHS - Директива 2011/65/ЕС относно ограничението за употребата на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване

Съответствие с RoHS 2 - Продуктът не съдържа опасни вещества над ограниченията, определени в Директивата RoHS. Продуктът попада в Категория 9 - Прибори за контрол и управление (Instrumentos de monitorización y control).

Директива 2014/30/ЕС относно електромагнитната съвместимост чрез прилагане на следните стандарти за EMC: EN 61000-6-3:2007 +A1: 2011 (Емисии)

Електромагнитна съвместимост (EMC). Общ стандарт за излъчване за жилищни, търговски и лекопромишлени среди.

EN 50130-4: 2011 +A1: 2014 (Устойчивост)

Стандарт за EMC за група продукти: Изисквания за устойчивост на съставни части на пожароизвестителни системи, алармени системи срещу проникване и социални алармени системи

UNE-23300:1984 Оборудване за откриване и измерване на концентрацията на въглероден окис.

UNE EN 50270: 2006 Електромагнитна съвместимост. Електрическа апаратура за откриване и измерване на горими газове, токсични газове или кислород.

UNE EN 55022:2000+CORR:2002 + A1:2002 + A2:2004 Устройства за обработка на информацията. Характеристики на радиосмущенията. Норми и методи за измерване.

Освен това декларираме, че изброените продукти са адаптирани спрямо Директивата за ниското напрежение 73/23/ЕИО и изменението ѝ 93/68/ЕИО чрез прилагането на следните стандарти:

EN60950: *Безопасност на оборудването за информационни технологии.*

Дата на издаване: **юни 2017 г.**

Срок на валидност: **5 години**

Подпис: *Jordi Isern (Генерален директор)*

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE

Κατασκευαστής:
Διεύθυνση

KOMTES Technology, S.L
C/ta. Laurea Miró, 401 Nave-7, 08980 San t Feliu de Llobregat, Βαρκελώνη

1 Δηλώνει ότι τα
προϊόντα:

PARK2000 και PARK5000 με ανιχνευτή μονοξειδίου του άνθρακα NCO-100

Στα οποία αναφέρεται αυτή η δήλωση συμμορφώνονται με τον κανόνα:

Οδηγία 2011/65/ΕΕ για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό (RoHS)

Συμμόρφωση με την Οδηγία RoHS 2 - Το προϊόν δεν περιέχει επικίνδυνες ουσίες άνω του ορίου που ορίζεται στην Οδηγία RoHS. Το προϊόν εμπίπτει στην κατηγορία 9 - Όργανα παρακολούθησης και ελέγχου (Instrumentos de monitorización y control).

Οδηγία ΗΜΣ 2014/30/ΕΕ, με την εφαρμογή των παρακάτω προτύπων ΗΜΣ: EN 61000-6-3:2007 +A1: 2011 (Εκπομπές)

Γενικό πρότυπο εκπομπών ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας (ΗΜΣ) για κατοικίσιμα, εμπορικά και ελαφράς βιομηχανίας περιβάλλοντα.

EN 50130-4: 2011 +A1: 2014 (Ατρωσία)

Πρότυπο ΗΜΣ οικογένειας προϊόντος: Απαιτήσεις ατρωσίας για εξαρτήματα συστημάτων συναγερμού για πυρκαγιά, παρείσδυση και προστασία κοινωνικών εκδηλώσεων

UNE-23300:1984 Εξοπλισμός για τον εντοπισμό και τη μέτρηση της συγκέντρωσης μονοξειδίου του άνθρακα.

UNE EN 50270: 2006 Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα. Ηλεκτρικός εξοπλισμός για τον εντοπισμό και τη μέτρηση εύφλεκτων αερίων, τοξικών αερίων ή οξυγόνου.

UNE EN 55022:2000+CORR:2002 + A1:2002 + A2:2004 Εξοπλισμός τεχνολογίας πληροφοριών. Χαρακτηριστικά ραδιοηλεκτρικών παρεμβολών. Όρια και μέθοδοι μέτρησης.

Δηλώνουμε επίσης πως τα καταγεγραμμένα προϊόντα έχουν προσαρμοστεί στην Οδηγία χαμηλής τάσης 73/23/ΕΟΚ και την τροποποίησή της 93/68/ΕΟΚ, εφαρμόζοντας τα ακόλουθα πρότυπα:

EN60950: Εξοπλισμός τεχνολογίας πληροφοριών – Ασφάλεια.

Ημερομηνία έκδοσης: **Ιούνιος 2017**

Ισχύει έως: **5 έτη**

Υπογραφή: **Jordi Isern** (Γενικός Διευθυντής)